

Edition 1.0 2019-05

# INTERNATIONAL STANDARD

# NORME INTERNATIONALE

Heat-shrinkable low and medium voltage moulded shapes – Part 3: Specification for individual materials – Sheet 103: Heat-shrinkable, polyolefin, conductive moulded shapes for medium voltage applications

Profilés thermorétractables basse et moyenne tensions –
Partie 3: Spécification pour matériaux particuliers – Feuille 103: Profilés
thermorétractables conducteurs en polyoléfine pour applications moyenne
tension

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

ICS 29.035.20, 29.035.01 ISBN 978-2-8322-6912-1

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.

Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.

# CONTENTS

FOREWORD			
INT	TRODUCTION	5	
1	Scope	6	
2	Normative references	6	
3	Terms and definitions	6	
4	Designation	7	
5	Conditions of test for dimensions	7	
6	Requirements	7	
7	Moulded shapes material conformance	7	
Anı	nex A (informative) Adhesive compatibility guide	10	
Bib	oliography	11	
Tal	ble 1 – Property requirements	7	
Tal	ble 2 – Resistance to selected fluids	8	
Tak	ble 3 – Additional property requirements	9	
Table A.1 – Adhesive compatibility guide			

### INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

\_\_\_\_\_

#### HEAT-SHRINKABLE LOW AND MEDIUM VOLTAGE MOULDED SHAPES -

# Part 3: Specification for individual materials – Sheet 103: Heat-shrinkable, polyolefin, conductive moulded shapes for medium voltage applications

### **FOREWORD**

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 62677 has been prepared by committee TC 15: Solid electrical insulating materials.

The text of this International Standard is based on the following documents:

CDV	Report on voting
15/833/CDV	15/861/RVC

Full information on the voting for the approval of this International Standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This document has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts in the IEC 62677 series, published under the general title *Heat shrinkable low* and medium voltage moulded shapes, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

# INTRODUCTION

This part of IEC 62677 is one of a series that deals with heat shrinkable low and medium voltage moulded shapes. It consists of three parts:

Part 1: General requirements (IEC 62677-1)

Part 2: Methods of test (IEC 62677-2) 1

Part 3: Specification for individual materials

This standard gives one of the sheets comprising Part 3 as follows:

Sheet 103: Heat shrinkable, polyolefin, conductive moulded shapes for medium voltage applications

### HEAT-SHRINKABLE LOW AND MEDIUM VOLTAGE MOULDED SHAPES

# Part 3: Specification for individual materials Sheet 103: Heat-shrinkable, polyolefin, conductive moulded shapes for medium voltage applications

## 1 Scope

This part of IEC 62677 is applicable to heat shrinkable low and medium voltage moulded shapes, conductive, in a range of configurations suitable for environmental sealing, mechanical protection, strain relief for power cable terminations, joints and stop ends. These moulded shapes have been found suitable for use for temperatures between −40 °C and 100 °C.

The moulded shapes can be supplied with a pre-coated adhesive. A guide to adhesive compatibility and temperature performance is given in Annex A. The manufacturers/suppliers can be consulted for options.

Materials which conform to this specification meet established levels of performance. However, the selection of a material by a user for a specific application will need to be based on the actual requirements necessary for adequate performance in that application and not based on this specification alone.

The tests specified are designed to control the quality of the moulded shapes but it is recognized that they are designed to be used in low and medium voltage cable accessories and as such electrical performance will be proven as part of the assembly. Examples of this are described in EN 50393, HD 629 and IEC 60502 (all parts).

### 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60296, Fluids for electrotechnical applications – Unused mineral insulating oils for transformers and switchgear

IEC 60757, Code for designation of colours

IEC 62677-1, Heat shrinkable low and medium voltage moulded shapes – Part 1: General requirements

IEC 62677-2:2017, Heat shrinkable low and medium voltage moulded shapes – Part 2: Methods of test

# SOMMAIRE

AVANT-PROPOS			
INT	FRODUCTION	15	
1	Domaine d'application	16	
2	Références normatives	16	
3	Termes et définitions	16	
4	Désignation	17	
5	Conditions d'essai pour les dimensions	17	
6	Exigences	17	
7	Conformité des matériaux des profilés	17	
Anr	nexe A (informative) Guide en matière de compatibilité adhésive	20	
Bib	liographie	21	
Tak	bleau 1 – Exigences relatives aux propriétés	17	
Tak	bleau 2 – Résistance aux fluides choisis	19	
Tab	bleau 3 – Exigences relatives aux propriétés supplémentaires	19	
Tab	bleau A.1 – Guide de compatibilité des adhésifs	20	

## COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

\_\_\_\_\_

# PROFILÉS THERMORÉTRACTABLES BASSE ET MOYENNE TENSIONS -

# Partie 3: Spécification pour matériaux particuliers – Feuille 103: Profilés thermorétractables conducteurs en polyoléfine pour applications moyenne tension

#### **AVANT-PROPOS**

- 1) La Commission Électrotechnique Internationale (IEC) est une organisation mondiale de normalisation composée de l'ensemble des comités électrotechniques nationaux (Comités nationaux de l'IEC). L'IEC a pour objet de favoriser la coopération internationale pour toutes les questions de normalisation dans les domaines de l'électricité et de l'électronique. À cet effet, l'IEC entre autres activités publie des Normes internationales, des Spécifications techniques, des Rapports techniques, des Spécifications accessibles au public (PAS) et des Guides (ci-après dénommés "Publication(s) de l'IEC"). Leur élaboration est confiée à des comités d'études, aux travaux desquels tout Comité national intéressé par le sujet traité peut participer. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'IEC, participent également aux travaux. L'IEC collabore étroitement avec l'Organisation Internationale de Normalisation (ISO), selon des conditions fixées par accord entre les deux organisations.
- 2) Les décisions ou accords officiels de l'IEC concernant les questions techniques représentent, dans la mesure du possible, un accord international sur les sujets étudiés, étant donné que les Comités nationaux de l'IEC intéressés sont représentés dans chaque comité d'études.
- 3) Les Publications de l'IEC se présentent sous la forme de recommandations internationales et sont agréées comme telles par les Comités nationaux de l'IEC. Tous les efforts raisonnables sont entrepris afin que l'IEC s'assure de l'exactitude du contenu technique de ses publications; l'IEC ne peut pas être tenue responsable de l'éventuelle mauvaise utilisation ou interprétation qui en est faite par un quelconque utilisateur final.
- 4) Dans le but d'encourager l'uniformité internationale, les Comités nationaux de l'IEC s'engagent, dans toute la mesure possible, à appliquer de façon transparente les Publications de l'IEC dans leurs publications nationales et régionales. Toutes divergences entre toutes Publications de l'IEC et toutes publications nationales ou régionales correspondantes doivent être indiquées en termes clairs dans ces dernières.
- 5) L'IEC elle-même ne fournit aucune attestation de conformité. Des organismes de certification indépendants fournissent des services d'évaluation de conformité et, dans certains secteurs, accèdent aux marques de conformité de l'IEC. L'IEC n'est responsable d'aucun des services effectués par les organismes de certification indépendants.
- 6) Tous les utilisateurs doivent s'assurer qu'ils sont en possession de la dernière édition de cette publication.
- 7) Aucune responsabilité ne doit être imputée à l'IEC, à ses administrateurs, employés, auxiliaires ou mandataires, y compris ses experts particuliers et les membres de ses comités d'études et des Comités nationaux de l'IEC, pour tout préjudice causé en cas de dommages corporels et matériels, ou de tout autre dommage de quelque nature que ce soit, directe ou indirecte, ou pour supporter les coûts (y compris les frais de justice) et les dépenses découlant de la publication ou de l'utilisation de cette Publication de l'IEC ou de toute autre Publication de l'IEC, ou au crédit qui lui est accordé.
- 8) L'attention est attirée sur les références normatives citées dans cette publication. L'utilisation de publications référencées est obligatoire pour une application correcte de la présente publication.
- 9) L'attention est attirée sur le fait que certains des éléments de la présente Publication de l'IEC peuvent faire l'objet de droits de brevet. L'IEC ne saurait être tenue pour responsable de ne pas avoir identifié de tels droits de brevets et de ne pas avoir signalé leur existence.

La Norme internationale IEC 62677 a été établie par le comité d'études 15 de l'IEC: Matériaux isolants électriques solides.

Le texte de cette Norme internationale est issu des documents suivants:

CDV	Rapport de vote
15/833/CDV	15/861/RVC

Le rapport de vote indiqué dans le tableau ci-dessus donne toute information sur le vote ayant abouti à l'approbation de cette Norme internationale.

Ce document a été rédigé selon les Directives ISO/IEC, Partie 2.

**– 14 –** 

Une liste de toutes les parties de la série IEC 62677, publiées sous le titre général *Profilés thermorétractables basse et moyenne tensions*, peut être consultée sur le site web de l'IEC.

Le comité a décidé que le contenu de ce document ne sera pas modifié avant la date de stabilité indiquée sur le site web de l'IEC sous «http://webstore.iec.ch» dans les données relatives au document recherché. À cette date, le document sera

- reconduit,
- supprimé,
- remplacé par une édition révisée, ou
- amendé.

# INTRODUCTION

La présente partie de l'IEC 62677 fait partie d'une série de normes traitant des profilés thermorétractables basse et moyenne tensions. La série est constituée de trois parties:

Partie 1: Exigences générales (IEC 62677-1)

Partie 2: Méthodes d'essai (IEC 62677-2) 1

Partie 3: Spécification pour matériaux particuliers

La présente norme correspond à une des feuilles de la Partie 3, comme suit:

Feuille 103: Profilés thermorétractables conducteurs en polyoléfine pour applications moyenne tension

# PROFILÉS THERMORÉTRACTABLES BASSE ET MOYENNE TENSIONS

# Partie 3: Spécification pour matériaux particuliers Feuille 103: Profilés thermorétractables conducteurs en polyoléfine pour applications moyenne tension

# 1 Domaine d'application

La présente partie de l'IEC 62677 est applicable aux profilés thermorétractables conducteurs basse et moyenne tensions dans une gamme de configurations adaptées aux éléments d'étanchéité contre les intempéries, à la protection mécanique, aux dispositifs compensateurs de traction pour extrémités de câbles de puissance, aux joints et aux extrémités d'arrêt. Ces profilés sont jugés adaptés pour des utilisations dans la plage de températures de -40 °C à 100 °C.

Les profilés peuvent être fournis avec un adhésif prérevêtu. L'Annexe A fournit un guide sur la compatibilité des adhésifs et la performance en température. Les fabricants/fournisseurs peuvent être consultés pour les options.

Les matériaux conformes à la présente spécification satisfont à des niveaux établis de performance. Cependant, il y a lieu que le choix d'un matériau par un utilisateur pour une application spécifique repose sur les exigences réelles nécessaires pour obtenir une performance adéquate pour l'application concernée, et non sur la présente spécification uniquement.

Les essais spécifiés sont conçus pour contrôler la qualité des profilés, mais il est reconnu qu'ils sont conçus pour être utilisés dans des accessoires de câbles basse et moyenne tensions et, à ce titre, la performance électrique est prouvée dans le cadre de l'assemblage. Des exemples sont développés dans l'EN 50393, le HD 629 et l'IEC 60502 (toutes les parties).

#### 2 Références normatives

Les documents suivants sont cités dans le texte de sorte qu'ils constituent, pour tout ou partie de leur contenu, des exigences du présent document. Pour les références datées, seule l'édition citée s'applique. Pour les références non datées, la dernière édition du document de référence s'applique (y compris les éventuels amendements).

IEC 60296, Fluides pour applications électrotechniques – Huiles minérales isolantes neuves pour transformateurs et appareillages de connexion

IEC 60757, Code de désignation de couleurs

IEC 62677-1, Profilés thermorétractables basse et moyenne tensions — Partie 1: Exigences générales

IEC 62677-2:2017, Profilés thermorétractables basse et moyenne tensions – Partie 2: Méthodes d'essai